

# EGA 2018

## Antolamendu

## arauak

## Règles

## d'organisation

### 1) Sessions

Un examen de niveau C1 validant la maîtrise de la langue basque sera organisé en Pays Basque de France en 2018.

Deux sessions d'examen certifiant l'acquisition du niveau C1 se dérouleront après appel public à candidatures : au printemps et à l'automne 2018.

### 2) Public concerné : conditions

L'examen s'adresse aux personnes sachant bien parler et écrire la langue basque, soit qu'elles la maîtrisent comme langue maternelle avec alphabétisation par la suite, soit qu'elles l'aient acquise à l'école. Il est organisé sur la base d'un appel à candidatures ouvert à toute personne\* âgée d'au moins 17 ans au 31 décembre 2018, soit née avant le 1er janvier 2002, voulant obtenir une certification de niveau C1 (EGA). A titre exceptionnel, les candidats nés en 2002 et qui suivent leur scolarité avec les élèves de la classe de 2001 (candidats ayant sauté une classe) pourront également se présenter à l'examen.

### 1) Deialdiak

C1 mailako Euskara Gaitasunaren egiaztatzeko azterketak antolatuko dira 2018an Iparraldean.

C1 maila egiaztatzeko probak, deialdi irekiz, bi azterketa-alditan izanen dira: 2018ko udaberrian eta udazkenean.

### 2) Nori irekiak: baldintzak

Azterketa gaiak bere baitatik edo ikastetxe batean landuz, C1 mailako (EGA) gaitasun-agiria eskuratu nahi duen edozein\* pertsonari zuzendua zaio, deialdi irekiz, 2018ko abenduaren 31n berantzenaz 17 urte betetzen dituen unetik; hots 2002ko urtarrilaren 1.a aitzin sortua. Salbuespen bakarra: 2002an sortu baina 2001eko ikasgelan diren kandidatuak.

Pour se présenter à l'examen, il faudra s'acquitter d'une somme de 21 € par session.

Le candidat devra présenter une pièce d'identité le jour de l'examen.

\*Pour des raisons d'organisation et de moyens, on n'acceptera qu'un nombre limité de candidats, en tenant compte d'un des critères géographiques suivants : seuls seront acceptés les candidats nés en France, y vivant, y travaillant ou y étudiant.

### 3) Dates et lieux d'examen

Les délais et le lieu du dispositif de certification de l'année en cours seront publiés au mois de février sur le site Internet de l'OPLB, ainsi que dans les médias.

### 4) Nombre de présentations

Chaque candidat pourra se présenter à autant de sessions qu'il le voudra.

### 5) Consultation de copie

Si un candidat souhaite consulter sa copie, il peut en faire la demande, à la date fixée à cet effet par le Comité Scientifique.

S'il veut consulter une correction de l'épreuve, il en trouvera une proposition dans le Rapport d'examen publié par le Comité Scientifique.

### 6 Invalidation

A) Tout candidat pris en flagrant délit de fraude ou de tentative de fraude, ou utilisant des documents prohibés, risque l'exclusion de la salle d'examen et la nullité de l'examen.

La décision d'exclusion et de nullité revient aux membres du jury présents le jour de l'examen.

B) A la fin de l'examen, s'il s'avérait que le cas décrit en A s'était produit, les membres du jury présents le jour de l'examen pourraient décider d'exclure le candidat de l'examen.

Azterketan parte hartu ahal izateko 21 €ko saria ordaindu beharko da, deialdi bakoitzeko.

Azterketa egunean nortasun agiri bat aurkeztu beharko du kandidatuak.

\* Antolaketa eta baliabide arrazoiak direla medio, kandidatu kopuru mugatua onartuko da azterketara, baldintza geografikoa kontuan hartuz: frantziar Estatuan sortu, bizi, lan egin edo ikasten ari diren kandidatuak baizik ez dira onartuko.

### 3 Azterketen leku-egunak

2018ko otsailean, EEPko web gunean eta hedabideen bitartez argitaratuko dira urteko egiaztapen dispositiboaren epe eta kokaguneak.

### 4) Errepikapenak

Kandidatu bakoitza nahi bezainbat aldiz aurkezten ahalko da azterketa bakoitzera.

### 5) Kopien kontsulta

Kandidatu batek bere azterketa ikusi nahi balu, Batzorde Zientifikoak finkatuko duen data batean egin lezake.

Azterketaren zuzenketa bat ikusi nahi izanez gero, Batzorde Zientifikoak plazaratuko duen Azterketa Txostenean ukaten du eredu bat.

### 6 Baliogabetzea

A) Azterketa denboran trampa egiten duen edo saiatzen den kandidatua, edo debekatuak diren lagungarriez baliatzen dena, azterketatik kanporatua izan daiteke eta haren azterketa baliogabetua.

Kanporatze eta baliogabetze erabakia, azterketa eguneko azterzaile-taldearen esku izanen da.

B) Azterketa bururatzean, A puntuau aipatu gertakaria gauzatu dela ikusiko balitz, azterzaile-taldeak kandidatua azterketatik kanpo uztea erabaki lezake.

## 7) Détail du déroulement

Déroulement de l'examen écrit : l'examen se déroulera conformément au document **Règlement de l'examen C1 2017**.

Déroulement de l'examen oral : l'examen se déroulera conformément au document **Règlement de l'examen C1 2017**.

En ce qui concerne la composition et le rôle du jury :

- Tout candidat se présentant à l'épreuve orale devra prouver sa maîtrise orale de la langue devant un jury composé de deux examinateurs.
- Un membre du jury (ou à tour de rôle, s'ils le souhaitent) vérifiera la pièce d'identité du candidat et assurera le déroulement technique de l'épreuve (inscription des noms et prénoms, gestion du temps...), pendant que le second interrogera le candidat.

## 8) Le Rapport d'examen

Le Comité Scientifique publiera un rapport d'examens.

## 7) Azterketaren iragan molde zehatza

Idatzizko azterketaren iragan moldea: **2018 C1**  
**Azterketa eredua** dokumentuaren arabera eginen da.

Ahozko azterketaren iragan moldea: **2018 C1**  
**Azterketa eredua** dokumentuaren arabera eginen da.

Epaimahaiaren osaera eta antolaketari dagokionez:

- Ahozko azterketara aurkezten den orok, bi azterzailez osatu azterzaile talde baten aitzinean frogatu beharko du bere ahozko hizkuntza gaitasuna.
- Azterketa taldeko batek (edo aldizka, nahi izanez gero) azterketara aurkezturikoaren nortasun agiria egiaztu eta azterketaren alde teknikoa segurtatuko du (izen-deituren hartzea, minutuen neurketa...), besteak kandidatua galdekatuko duen bitartean.

## 8) Azterketa Txostena

Batzorde Zientifikoak azterketen txostena publiko eginen du.